

# Détecteur pour Porte/Fenêtre

Modèle WD-434TL

## 1. INTRODUCTION

Le Détecteur pour Porte/Fenêtre est conçu pour surveiller n'importe quelle porte ou fenêtre dans votre domicile. Le récepteur vous alertera si le détecteur détecte que la porte ou la fenêtre surveillée est ouverte, le récepteur répond avec une lumière clignotant et bip d'alerte ou d'alarme.

Dans ce paquet, vous devriez avoir un Détecteur pour Porte/Fenêtre, un aimant, une batterie en lithium 3V (installée) et des accessoires pour l'assemblage.



Veillez suivre les instructions qui suivent pour installer le Détecteur pour Portes/Fenêtres.

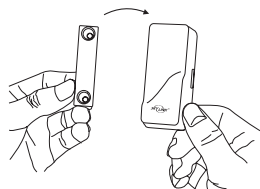
## 2. PROGRAMMATION

Le capteur doit être programmé à la Household Alert<sup>MD</sup> Récepteur de longue distance avant de pouvoir communiquer. Vous pouvez programmer le capteur à l'une des 4 zones. Suivez les instructions ci-dessous:

1. Branchez un adaptateur secteur pour le récepteur.
2. Le voyant vert sera allumé, indiquant qu'il est allumé.
3. Ouvrez la couverture arrière et il y a un bouton d'apprentissage. Appuyez et maintenez ce bouton pendant 5 secondes, jusqu'à ce que le voyant vert et le voyant rouge de zone 1 clignote. Vous pouvez maintenant relâcher le bouton d'apprentissage.
4. Si vous souhaitez programmer le capteur à la zone 1, activez le capteur lorsque le voyant rouge de la zone 1 clignote. Activez le capteur en séparant le contact magnétique du capteur.
5. Si vous souhaitez programmer le capteur à d'autres zones, appuyez sur le bouton apprentissage à nouveau, jusqu'à ce que le voyant rouge clignote à la zone que vous voulez programmer le capteur, puis activez le capteur.
6. Une fois que le capteur est programmé, le voyant vert sera solidement dessus et aucun voyant rouge des zones ne sera allumé.



Branchez l'adaptateur au récepteur



Séparant le contact magnétique du capteur, le voyant de la zone de récepteur cesse de clignoter.

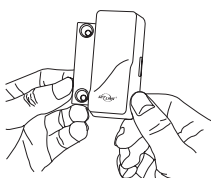


Bouton Apprentissage

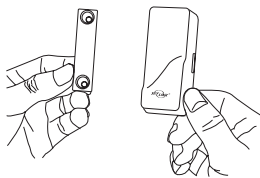
Note : Chaque zone peut être programmé jusqu'à 4 capteurs. Si vous essayez de programmer une cinquième capteur dans une zone, le premier capteur programmé sera effacé.

### Examinez le capteur

Après avoir programmé le capteur à l'unité de récepteur, vous pouvez examiner la communication en plaçant l'aimant près du capteur (là où l'inscription rouge est) et enlever l'aimant du capteur.



Lorsque le contact magnétique touche au détecteur, le récepteur n'émettra pas de signal sonore.



Lorsque le détecteur ne détecte plus de contact magnétique, le récepteur émettra un signal sonore et un DEL rouge clignotera.

## 2. PROGRAMMATION (CONTINUÉ)

- 1) Le voyant de la zone du capteur clignotera.
- 2) Bip selon le numéro de la zone [le mode de fonctionnement est réglé sur « alerte »]. 1 bip sonore pour la zone 1, 2 bip sonores pour la zone 2 et etc., jusqu'à ce que le contact magnétique est fermé.

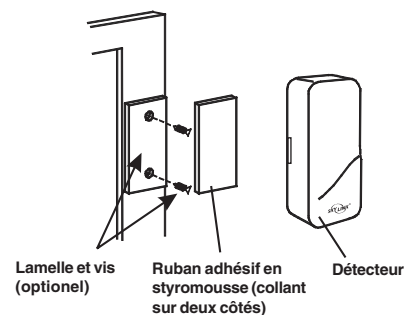
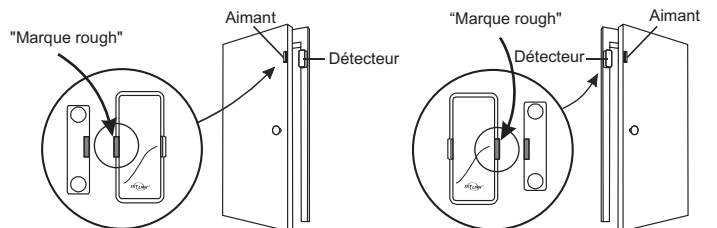
### L'effacement d'un capteur

Vous ne pouvez pas effacer un capteur spécifique. Vous devez effacer tous les capteurs du récepteur, puis programmez ceux que vous souhaitez garder. Pour effacer tous les capteurs du récepteur :

1. Retirez l'adaptateur du récepteur.
2. Ouvrez le couvercle arrière, appuyez et maintenez le bouton d'apprentissage. Ne pas relâcher la bouton jusqu'à l'étape 4.
3. Tout en gardant enfoncée le bouton d'apprentissage, branchez l'adaptateur au récepteur.
4. Vous pouvez relâcher le bouton d'apprentissage quand les voyants du récepteur sont allumés.
5. Vous avez effacé tous les capteurs du récepteur.

## 3. INSTALLATION

Les émetteurs devraient être fixer sur la encadrement de porte ou de fenêtre par le ruban adhésif à double côté. L'aimant devrait être fixer sur la porte ou la fenêtre par le ruban adhésif à double côté ou vis. Assurez-vous que l'aimant est aligné avec l'inscription rouge sur l'émetteur. Si la surface de l'encadrement est assez à plat, le ruban adhésif en mousse à double côté est suffisante, autrement, il est recommandée de visser le plaque de support à l'encadrement, puis appliquent le ruban adhésif à double à côté. Après le montage du capteur, si le logo Skylink est inversé, enlevez le couvercle et tournez-la de sorte que le logo de Skylink est en position verticale.



## 4. FONCTIONNEMENT

Il y a 3 modes de fonctionnement différents pour le Household Alert<sup>MD</sup> récepteur de longue distance.

- 1) Alerte – Bip lorsque un capteur est activé, la zone correspondante clignotera également
- 2) Alarme – déclenche une alarme lorsque un capteur est activé, la zone correspondante clignotera également.
- 3) Eteindre - aucun son audio ne sera émis quand le capteur est activé. La zone clignotera pour indiquer le capteur activé.

Pour sélectionner le mode d'opération, placez l'interrupteur coulissant sur le côté à position désiré:

ETEINDRE - Pas de Son  
ALERTE - Mode alerte  
ALARME - Mode d'alarme



## 4. OPERATION (CONT)

### Fonctionnement

#### Alerte

Quand le contact magnétique est cassé, comme quand la porte ou la fenêtre est ouverte, la sonde enverra un signal au récepteur. Il fera bip-bip et la zone correspondante LED rouge clignotera.

Si le détecteur est réglé à la zone 1, le DEL rouge de la zone 1 du récepteur devrait clignoter, et le récepteur devrait émettre un signal sonore continu (un "beep"). Exemple : "beep", pause, "beep", pause... etc.

Si le détecteur est réglé à la zone 4, le DEL rouge de la zone 4 du récepteur devrait clignoter, et le récepteur devrait émettre quatre (4) signaux sonores continus. (4 "beeps"). Exemple : "beep beep beep beep", pause, "beep beep beep beep", pause... etc.

L'utilisateur peut identifier la zone déclenchée en comptant le nombre de signaux sonores émis par le récepteur (le nombre de "beep").

#### Sourdine

Lorsqu'un détecteur est activé pour une longue période de temps, vous pouvez arrêter la sonnerie en appuyant sur le bouton "mute" (sourdine). Lorsque la sonnerie se refait entendre, vous pouvez désactiver la sonnerie en appuyant sur "mute", ce qui arrêtera la sonnerie pour tous les détecteurs activés. La sonnerie du récepteur se fera encore une fois entendre s'il reçoit un autre signal.

Par exemple, si vous connaissez la sonde de porte/fenêtre ayez lieu dessus pendant un moment quand un autre membre de famille nettoie la fenêtre, vous pouvez vouloir neutraliser le vibreur pour cette sonde. Vous pouvez mettre la sonnerie sur sourdine lorsque la sonnerie commence à se faire entendre. Si un des autres détecteurs est activé, la sonnerie se fera entendre.



#### Alarme

Lorsque le récepteur est en mode d'opération d'alarme, la sirène sonnera quand un capteur est activé. La durée maximale de l'alarme est fixée à 3 minutes. Pour mettre fin à la sirène pendant l'intervalle de 3 minutes, appuyez sur le bouton muet. Bien que la sirène d'alarme soit terminée, si ce capteur est toujours activé, le voyant correspondante continuera à clignoter.

Note : Cette sirène audio n'est pas destinée à prévenir les intrus de cambriolage, il est plutôt un signal d'alerte indiquant qu'un capteur est activé. Par conséquent, la désactivation de la sirène ne nécessite pas de mot de passe spécifique.

#### Eteindre

Aucun son ne sera émis, même si le capteur est activé. Seulement la zone clignotera.

## 5. INDICATION DE PERTE DE SIGNAL

Lorsque la puissance de la batterie du détecteur baisse à un certain niveau, ou si le détecteur n'est plus dans la portée de son opération, le récepteur indiquera qu'il y a une perte de signal. Le DEL rouge représentant cette zone clignotera rapidement. Exemple : si le signal avec le détecteur de la zone 1 est perdu, le DEL rouge de la zone 1 clignotera rapidement.

Lorsqu'une perte de signal se produit, déplacez le récepteur plus proche du détecteur correspondant à la perte de signal et activez le détecteur. Si le DEL rouge arrête de clignoter rapidement, cela veut dire que le récepteur ou le détecteur doit être relocalisé. Si l'indication d'une perte de signal persiste, remplacez la batterie du détecteur.

## 6. AUTRES DÉTECTEURS POUR LA MAISON

Le Household Alert<sup>MD</sup> récepteur de longue distance peut fonctionner avec un maximum de quatre détecteurs différents : détecteurs pour la surveillance de portes de garage, détecteurs pour portes/fenêtres, détecteurs de niveau d'eau, détecteurs de mouvements pour l'intérieur/extérieur, etc. Veuillez visiter [www.skylinkhome.com](http://www.skylinkhome.com) ou contactez nous à [support@skylinkhome.com](mailto:support@skylinkhome.com) pour plus d'information à propos de l'utilisation de votre Alerte pour Porte/Fenêtre sans fil.

## 7. FCC

Cet appareil se conforme avec la 15<sup>e</sup> Partie des Règlements de la FCC. L'opération est sujet à ces deux conditions : (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférence nocives, et (2) Cet appareil doit accepter toute interférence captée, ce qui inclut de l'interférence qui pourrait causer des opérations non-voulues.

#### ATTENTION :

Tous changements ou modifications à cet appareil sans avoir été approuvés par le parti responsable de l'acquiescement pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur concernant l'usage de cet équipement.

#### NOTE :

Cet équipement a été testé et se conforme aux limites de la Classe B concernant les appareils digitaux, ce qui est conforme à la 15<sup>e</sup> Partie des Règlements de la FCC. Ces limites sont conçues spécialement pour fournir une protection raisonnable contre toute interférence nocive dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des fréquences d'énergie radio et, si l'équipement n'est pas installé et utilisé en accordance avec les instructions fournies, l'équipement pourrait causer de l'interférence nocive aux communications radio.

Par contre, il n'y a aucune garantie contre le fait que de l'interférence pourrait se produire dans une installation particulière. Si cet équipement cause de l'interférence avec la réception de radio ou télévision, ce qui peut être déterminé en activant et désactivant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par l'une des procédures suivantes :

- réorienter ou déplacer l'antenne du récepteur
- augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur
- brancher l'équipement dans une prise de courant qui n'est pas sur le même circuit que le récepteur
- consulter le vendeur de l'équipement ou un technicien en radio/télévision expérimenté en la matière pour de l'aide.

## 8. GARANTIE

Si, durant l'année suivant l'achat de ce produit, le produit devenait défectueux (excluant les batteries), causé par de mauvais matériaux ou causé par une mauvaise fabrication, le produit sera réparé ou remplacé, sans charge. Une preuve d'achat et une Autorisation d'Échange seront requises.

## 9. SERVICE À LA CLIENTÈLE

Si vous souhaitez acheter d'autres produits Skylink ou si vous avez de la difficulté à les faire fonctionner, Veuillez visiter notre site web pour faire certain que le manuel que vous avez est le plus récent, ou contactez-nous:

1. Visiter notre section « Questions et Réponses » sur notre site web à [www.skylinkhome.com](http://www.skylinkhome.com) ou
2. envoyer nous un email à [support@skylinkhome.com](mailto:support@skylinkhome.com)
3. Appeler notre ligne sans frais au 1-800-304-1187 du Lundi au Vendredi, 9h00 à 17h00 EST. Fax (800) 286-1320

## SERVICE À LA CLIENTÈLE

17 Sheard Avenue, Brampton, Ontario, Canada L6Y 1J3  
Courrier électronique: [support@skylinkhome.com](mailto:support@skylinkhome.com)  
<http://www.skylinkhome.com>  
P/N. 101Z861  
©2010 SKYLINK GROUP